

Wichtig:

Vor Gebrauch sorgfältig durchlesen/
Montageanleitung für späteres Nachlesen
aufbewahren

Important:

Lisez attentivement/
conserver les instructions d'installation
pour référence future
avant utilisation

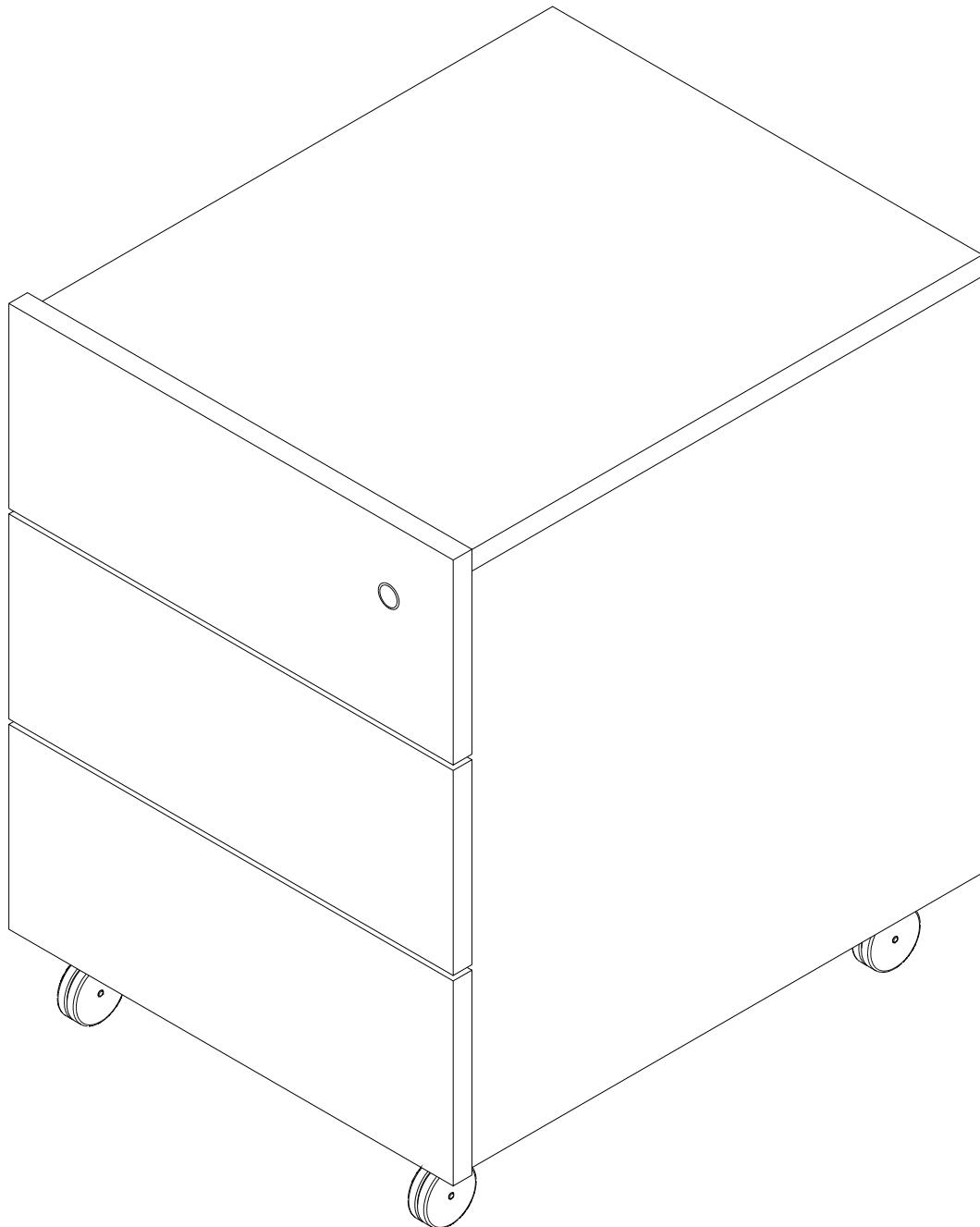
Importante:

lettura/conservare
Istruzioni per l'installazione
per riferimento futuro accuratamente
prima dell'uso

Important:

Read carefully before
assembling/keep and
store Instruction for
reference

Rollcontainer 3S





Warnhinweise Mises en garde Avvertenze Warning notice

Bestimmungsge-mässer Gebrauch:

Bitte achten Sie darauf, dass Ihre Möbel nur Ihrem Zweck gemäss verwendet werden. Für eine dauerhafte Funktionsfähigkeit ist eine sachgerechte Nutzung und regelmässige Unterhaltpflege sehr wichtig.

Utilisation conforme:

Veuillez vous assurer que vos meubles sont utilisés uniquement pour leur usage prévu. Un entretien régulier et une utilisation conforme sont essentiels pour assurer un fonctionnement durable.

Utilizzo per lo scopo previsto:

assicuratevi che i vostri mobili siano utilizzati solo per lo scopo per cui sono stati realizzati. Per garantire il loro funzionamento nel tempo è importante utilizzarli correttamente e sottoporli regolarmente a cure manutentive.

Intended use:

Please make sure that you only use your furniture for the purpose it was designed for. Correct use and regular maintenance are essential for ensuring your furniture remains in working order for the long-term.

Anwendung:

Das von Ihnen erworbene Behältersmöbel eignet sich für den allgemeinen, privaten Wohnbereich. Es ist nicht für den Nass-, Aussen- oder gewerblichen Bereich geeignet.

Usage:

Le meuble de rangement que vous avez acheté convient pour l'habitat privé en général. Il ne convient pas pour l'extérieur, les milieux humides ou le domaine commercial.

Impiego:

il mobile contenitore acquistato è adatto per un utilizzo in generale, in ambiente domestico. Non è adatto per gli esterni, per l'esposizione alla pioggia o per ambienti commerciali.

Area of use:

The storage furniture you have purchased is suitable for use in general private living quarters. It is not suitable for areas that are wet, outside or used for commercial purposes.

WARNING

Verschluck- und Erstickungsgefahr:

Kleinteile und Verpackungsmaterial können verschluckt werden.



AVERTISSEMENT

Risque d'ingestion et d'étouffement:

Les petites pièces et le matériel d'emballage peuvent être avalés.



WARNUNG! Tüten und Folien sind kein Spielzeug! Bitte von Babys und Kleinkindern fernhalten! Nicht über den Kopf ziehen; Erstickungsgefahr!

AVERTISSEMENT! Les sacs et films ne sont pas des jouets! Veuillez les tenir hors de portée des bébés et jeunes enfants! Ne pas mettre sur la tête, risque d'étouffement!

AVVERTENZA

Pericolo di ingestione e soffocamento:

piccole parti e materiale di imballaggio possono essere ingeierite.

WARNING

Risk of swallowing and choking:

Small parts and packaging material may be swallowed.

WARNING! Bags and film coverings are not toys! Please keep away from babies and small children! Do not put them over your head, risk of suffocation!

VORSICHT,

Verletzungsgefahr:

Kleinkinder dürfen sich nicht im Montage-Bereich aufhalten und an Möbeln hochziehen oder hinaufklettern.



PRÉCAUTION,

risque de blessures:

Les jeunes enfants ne peuvent pas se tenir dans la zone de montage ni tirer ou grimper sur des meubles.

PRECAUZIONE,

pericolo di lesioni:

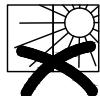
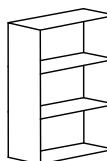
tenere i bambini lontano dal luogo di montaggio e evitare che si appendano o arrampichino sul mobile.

PRECAUTION,

risk of injury:

Small children must keep away from the assembly area. They must refrain from climbing up on the furniture.

1.

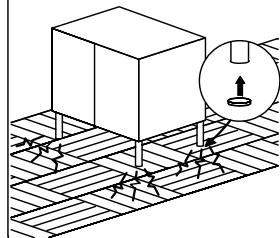
Allgemeine Hinweise**Remarques générales****Avvertenze generali****General information**

ACHTUNG
Direkte Sonneneinstrahlung:
Führt zu Farbveränderungen.

ATTENTION
Exposition directe au soleil:
Provoque des décolorations.

ATTENZIONE
Irraggiamento diretto del sole:
ne modifica il colore.

ATTENTION
Direct sunlight:
results in discolouration.



Schutzgleiter:
Mit Schutzgleitern (z.B. aus Filz), lassen sich Schäden auf kratzempfindlichen Böden (z.B. Parkett) vermeiden.

Patins:
Les patins (p.ex. en feutre) permettent d'éviter d'endommager les sols sensibles aux rayures (p.ex. parquet).

Scivolante protettivo:
grazie agli scivolanti protettivi (ad es. feltro) si evita di danneggiare pavimenti sensibili ai graffi (ad es. parquet).

Protective covers:
Protective covers, e.g. felt pads, prevent damage to floors that are easily scratched (e.g. parquet).

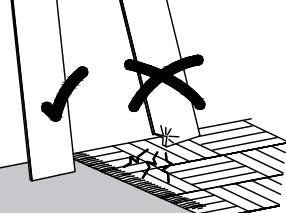
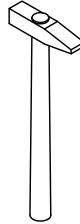


ACHTUNG, Temperatur:
Nie heiße oder sehr kalte Objekte direkt auf die Oberfläche stellen. Geeigneten Schutz verwenden, z.B. Untersteller.

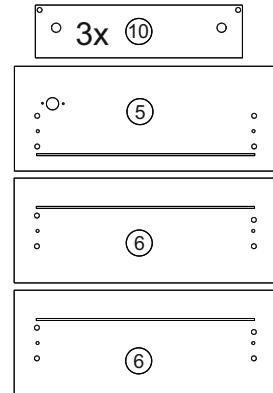
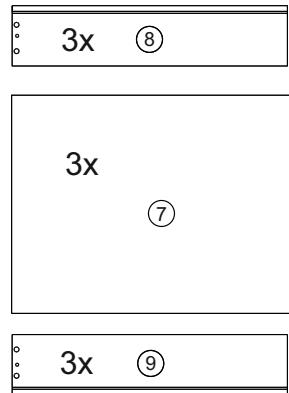
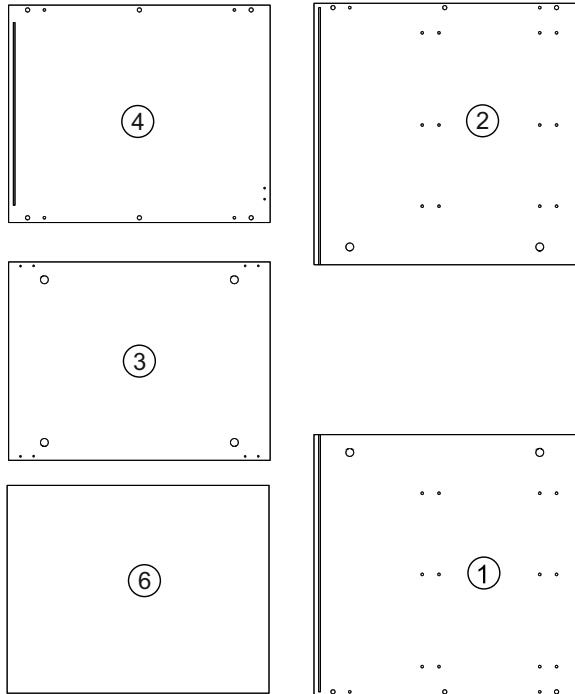
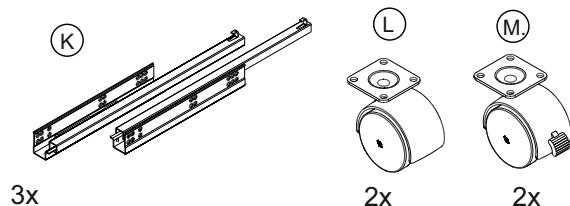
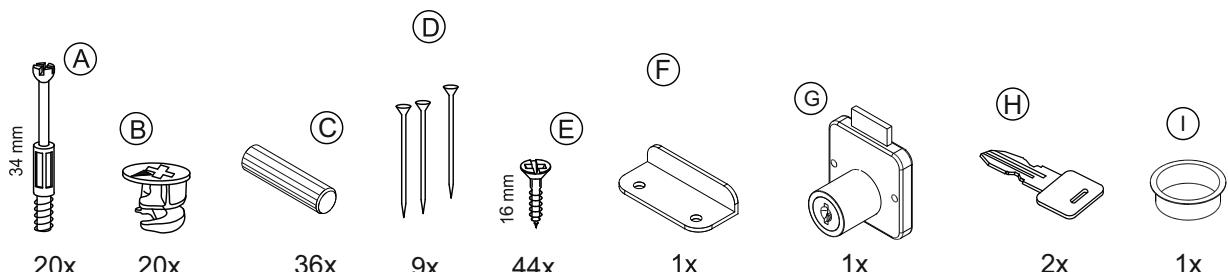
ATTENTION, température:
Ne jamais poser des objets chauds ou très froids directement sur la surface. Utiliser une protection appropriée, p.ex. sous-plat.

ATTENZIONE,
temperatura: non appoggiare mai oggetti caldi o molto freddi direttamente sulla superficie. Utilizzare una protezione adatta, ad es. un sotto piatto.

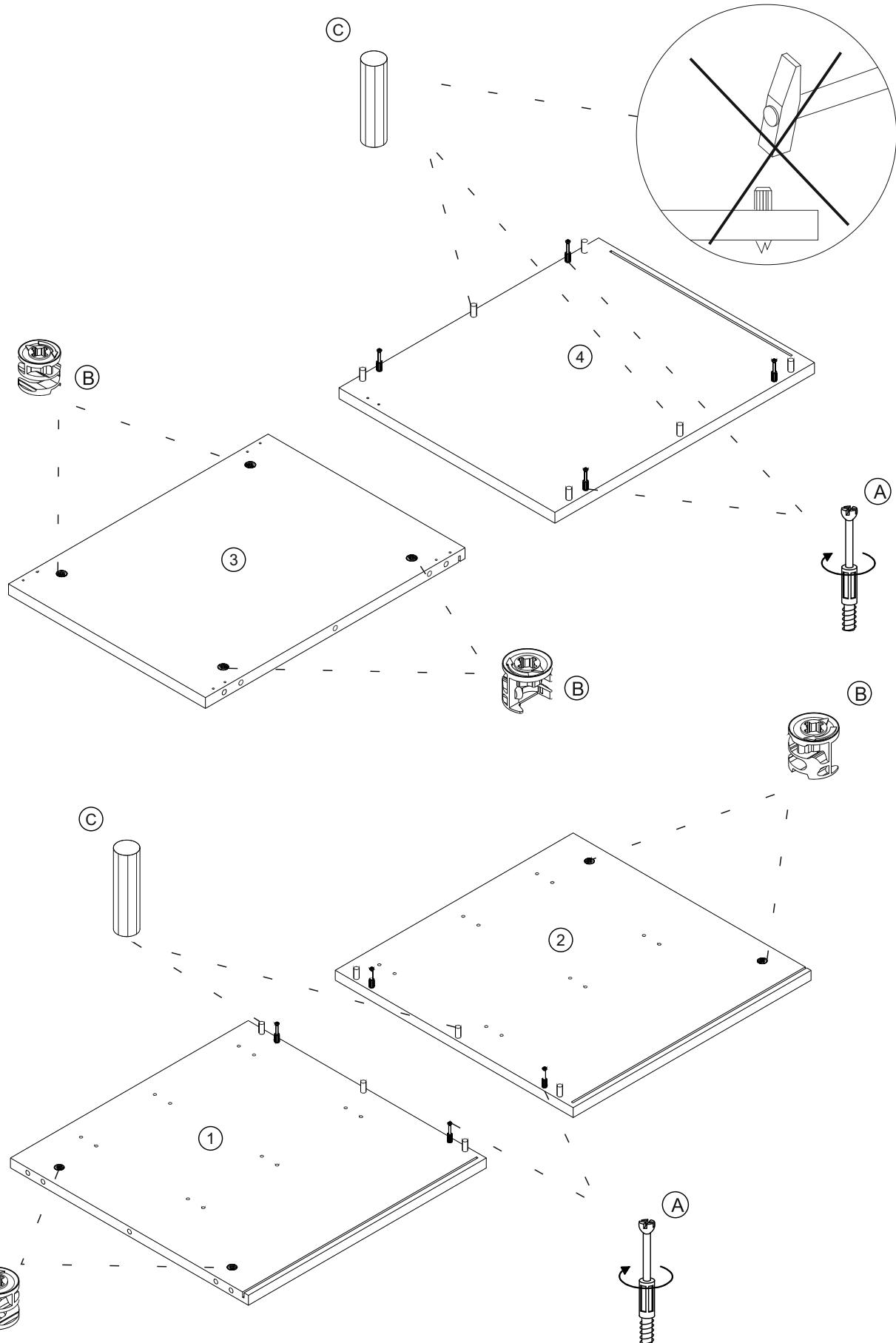
ATTENTION, temperature:
Do not place hot or cold objects directly on the surface. Use the appropriate protection, e.g. saucer.

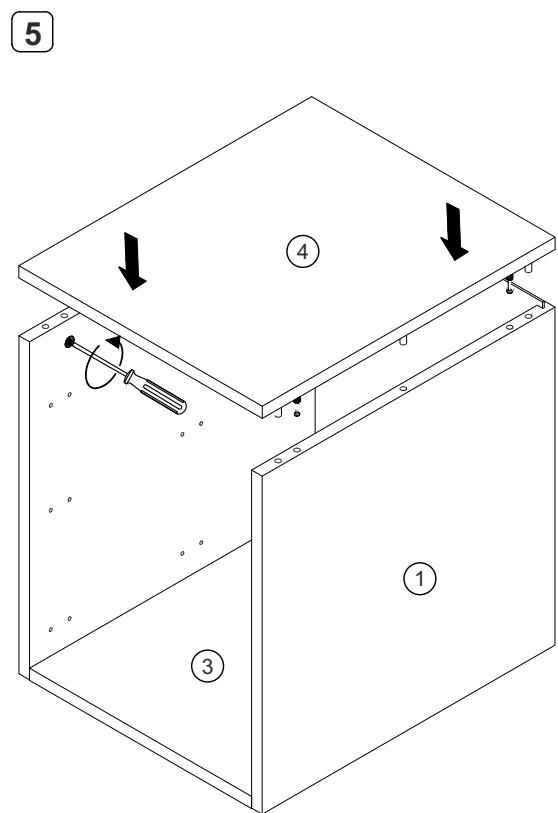
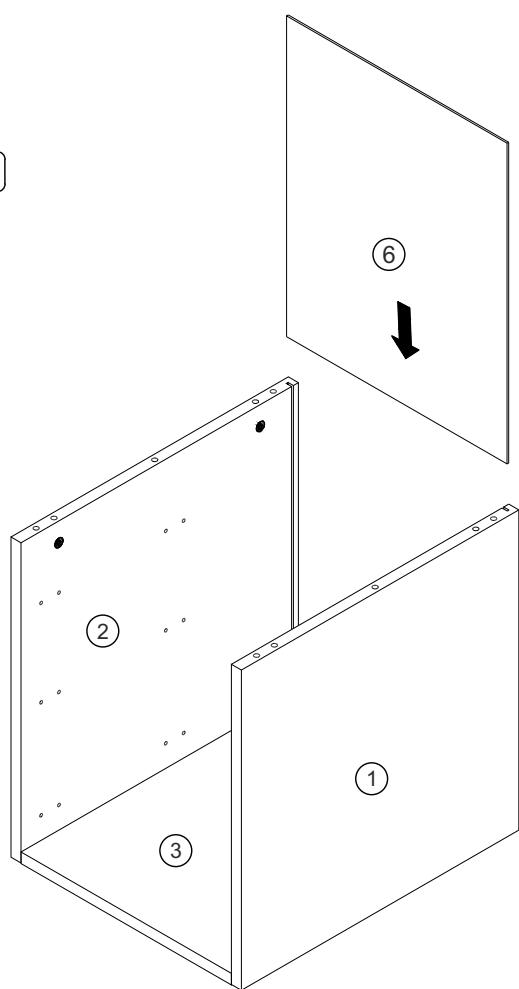
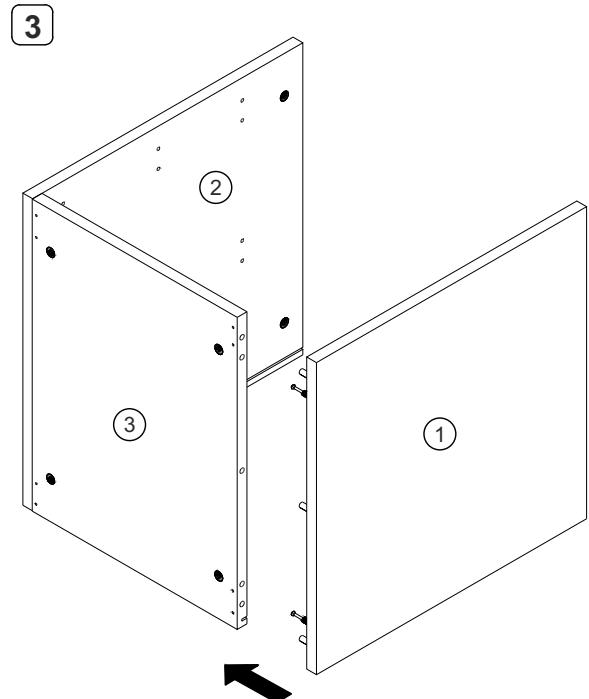
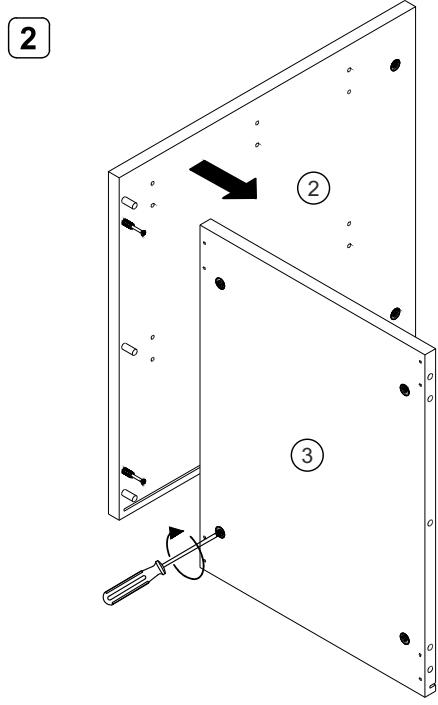
2.	Montage-hinweise	Instructions de montage	Istruzioni di montaggio	Assembly information
	<p>Montageschäden: Vermeiden Sie, indem Sie einen sauberen und weichen Untergrund verwenden (z.B. Teppich). Teile beim Auspacken oder während der Montage nur auf weiche Unterlagen legen/stellen. Darauf achten, dass grössere Teile nicht kippen können.</p> 	<p>Dommages au montage: Évitez les dommages en utilisant un fond propre et doux (p.ex. tapis). Lors du déballage et montage, posez/placez les éléments uniquement sur un fond doux. Assurez-vous que les grands éléments ne peuvent pas basculer.</p>	<p>Danni in fase di montaggio: evitare di causare danni utilizzando una base pulita e morbida (ad es. tappeto). Nella fase di disimballaggio e durante il montaggio, appoggiare i pezzi esclusivamente su una base morbida. Fare attenzione che i pezzi più grandi non si ribaltino.</p>	<p>Damages during assembly: These can be avoided if you use a clean soft surface (e.g. carpet). Only place parts on a soft surface when unpacking or during the assembly. Make sure that larger parts cannot tip over.</p>
	<p>Personen: Für die Montage erforderliche Anzahl Personen.</p> 	<p>Personnes: Nombre de personnes nécessaires au montage.</p>	<p>Personne: numero di persone necessarie per il montaggio.</p>	<p>People: Number of people required for the assembly.</p>
 1 h	<p>Montagerichtzeit: Ungefähr Zeit in Stunden.</p>	<p>Durée indicative du montage: Durée approximative en heures.</p>	<p>Tempo di montaggio: tempo in ore approssimativo.</p>	<p>Assembly time: Approximate time in hours.</p>
	<p>Benötigtes Werkzeug:</p>	<p>Outils nécessaires:</p>	<p>Attrezzi necessari:</p>	<p>Tools required:</p>
				

3.

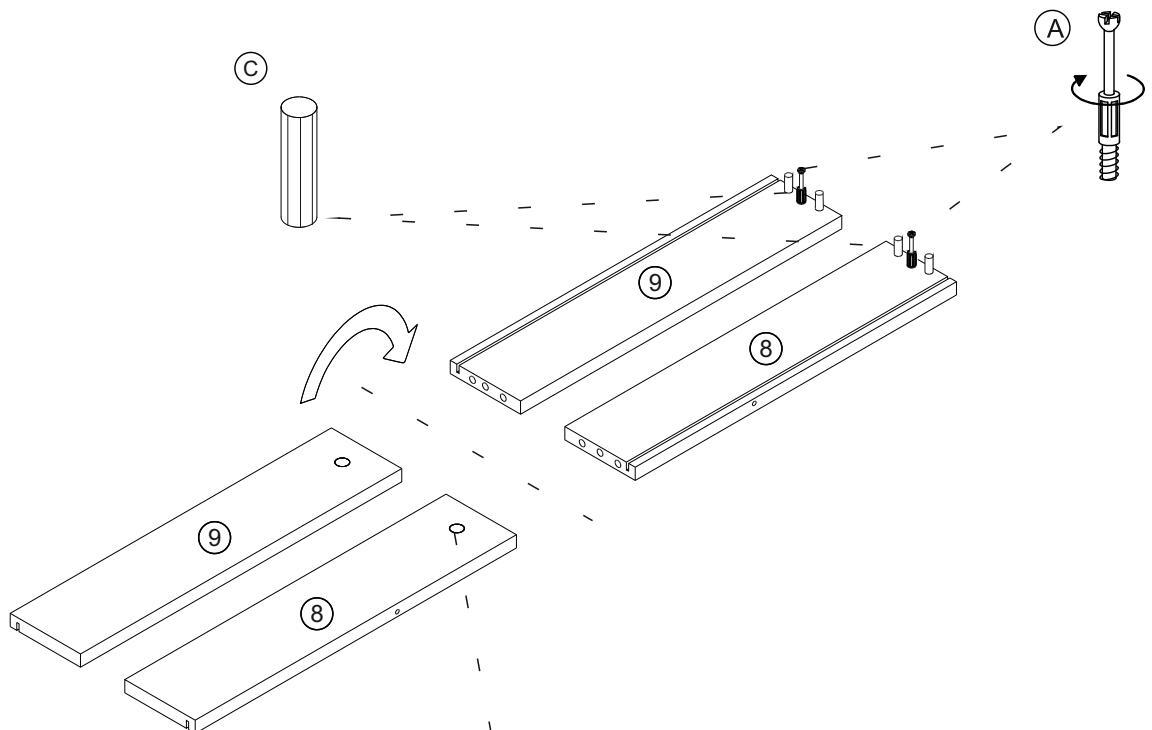
**Montage-
hinweise****Instructions de
montage****Istruzioni di
montaggio****Assembly
information****Bau-/Kleinteile:****Éléments / pièces:****Componenti/
piccoli pezzi:****Components/
small parts:****Bau-/Kleinteile:****Éléments / pièces:****Componenti/
piccoli pezzi:****Components/
small parts:**

4.

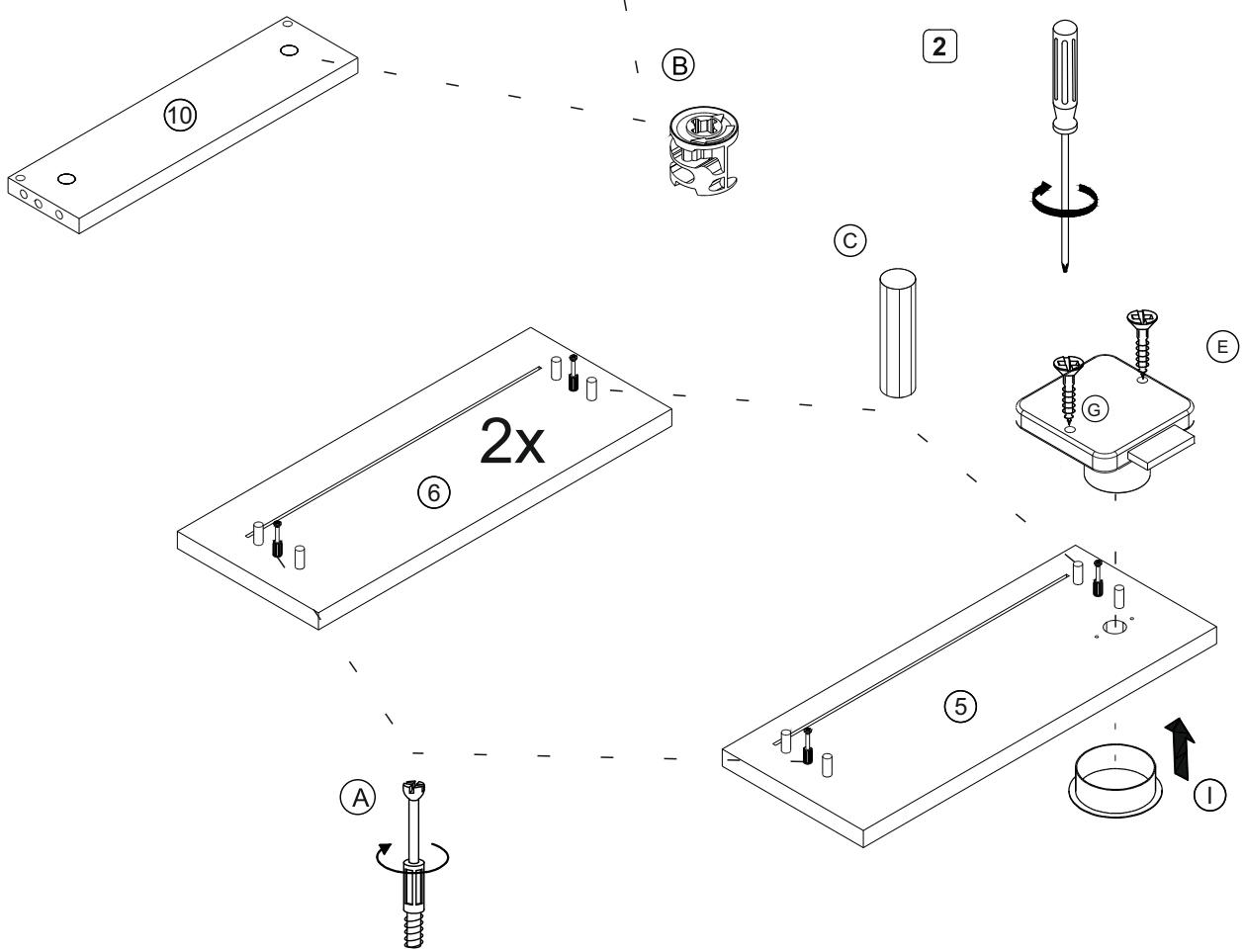
Montage-anleitung**Instructions de montage****Istruzioni per il montaggio****Assembling instruction****1**

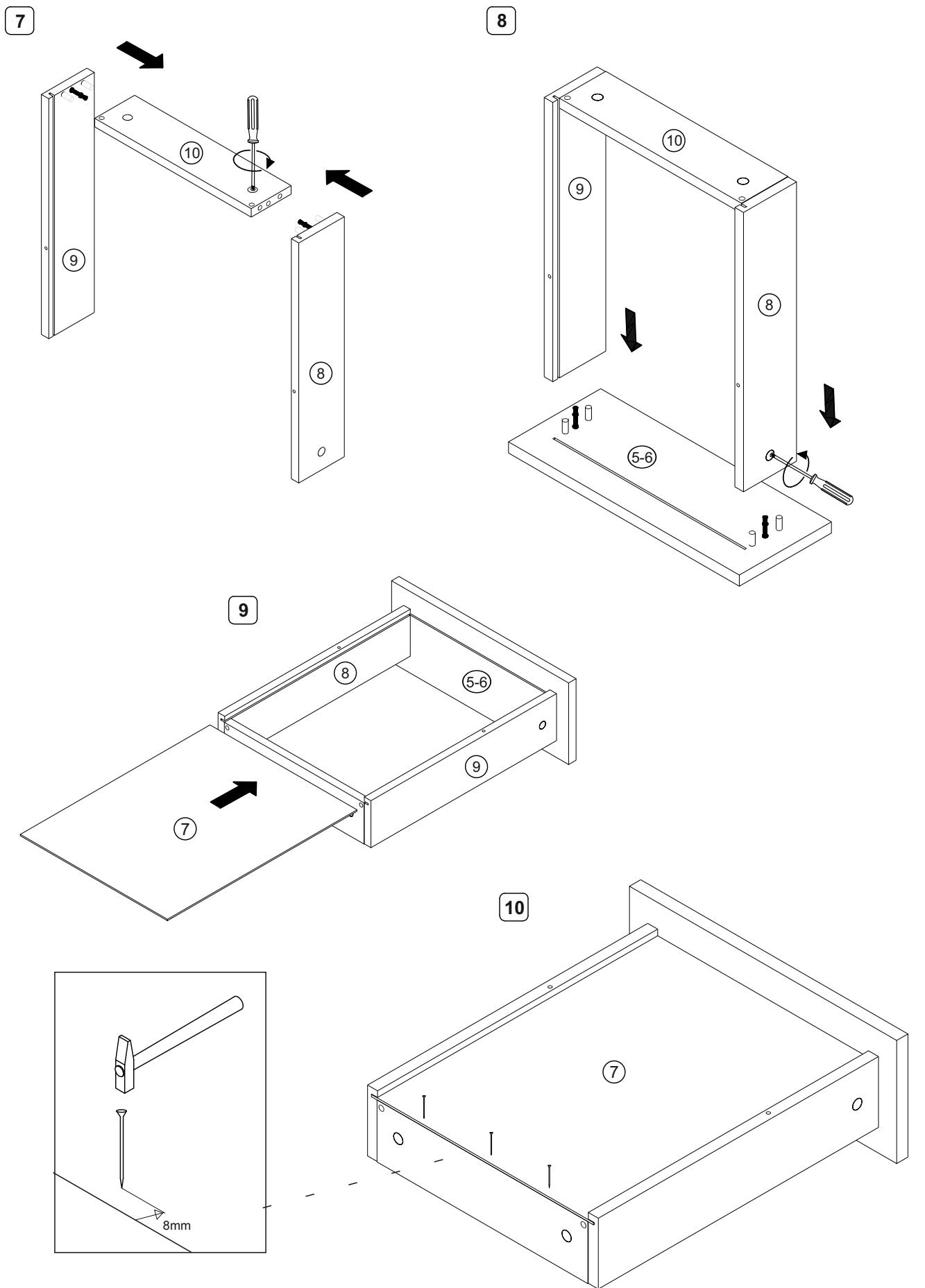


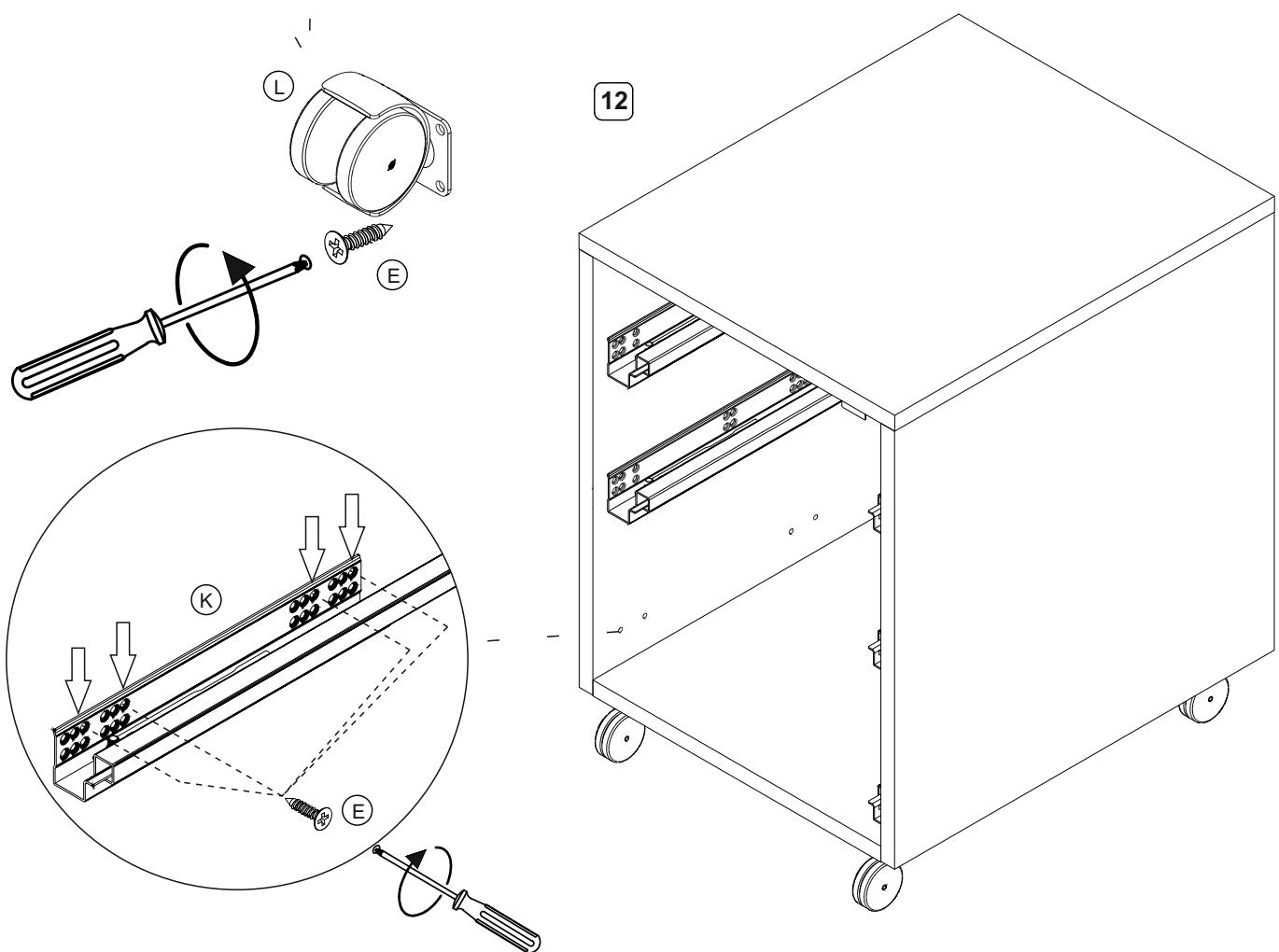
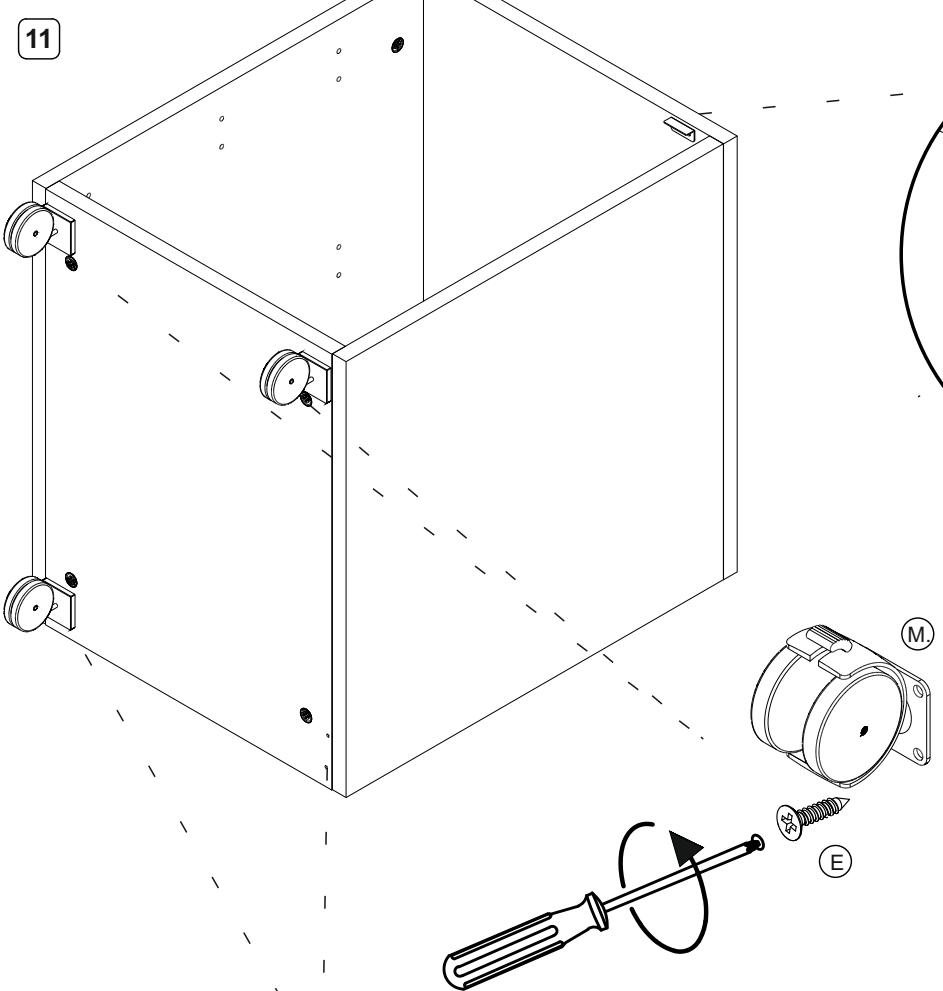
6



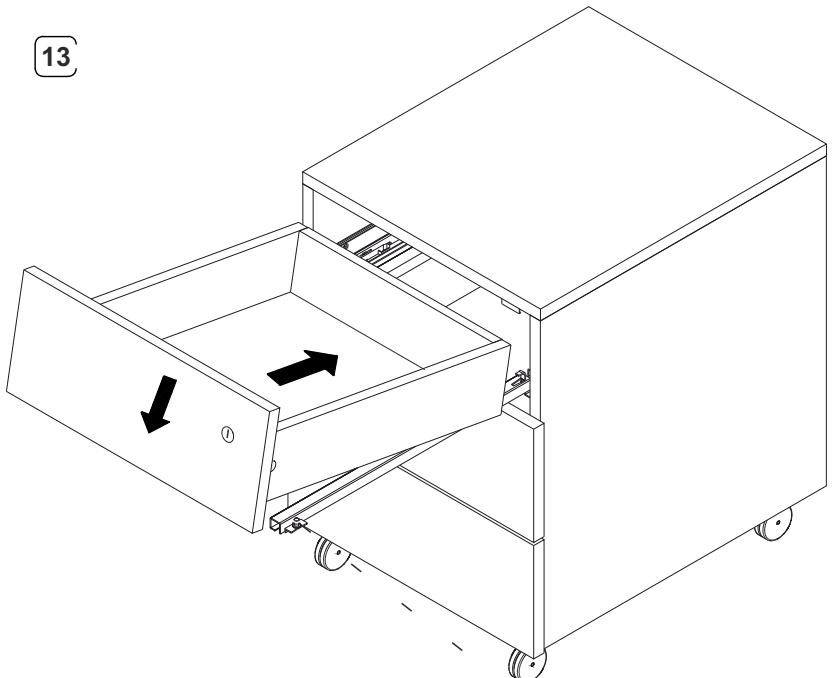
2



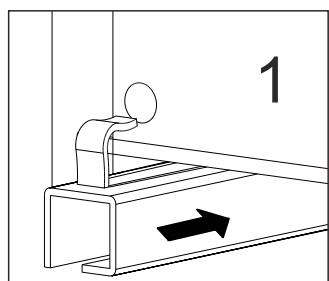




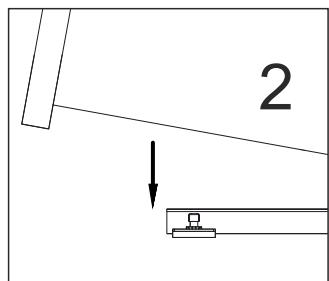
13



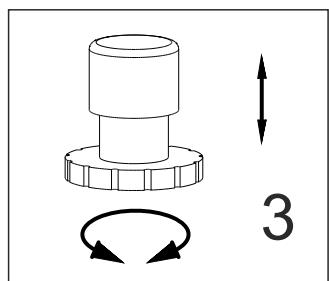
1



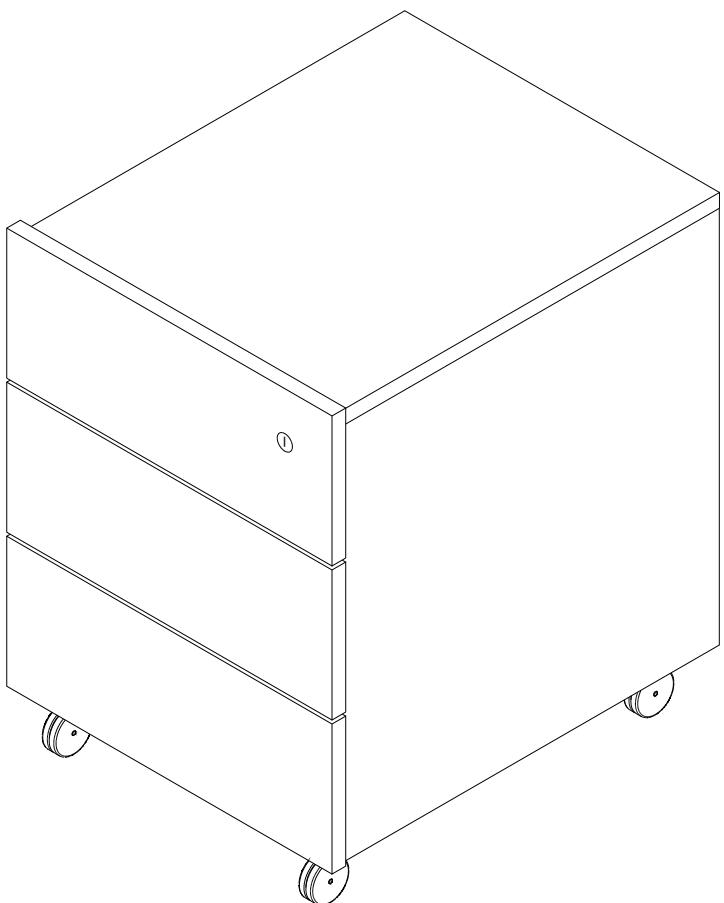
2

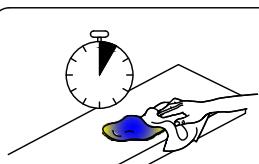
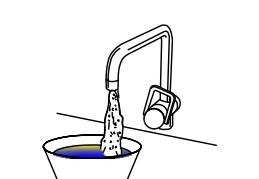
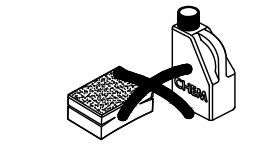


3



14



	<p>Reinigung allgemein:</p> <p>Flecken immer sofort entfernen. Ein sauberes, weisses Tuch verwenden.</p>	<p>Nettoyage en général:</p> <p>Toujours éliminer immédiatement les taches. Utiliser un chiffon blanc, propre.</p>	<p>Pulizia generale:</p> <p>rimuovere sempre subito le macchie. Utilizzare un panno bianco, pulito.</p>	<p>General cleaning instructions:</p> <p>Always remove stains immediately. Use a clean, white cloth.</p>
	<p>Sauberer Wasser verwenden. Lässt sich der Fleck so nicht entfernen, seifenhaltiges Wasser verwenden. Werden Reinigungsmittel verwendet, diese immer zuerst an einer nicht sichtbaren Stelle testen.</p>	<p>Utiliser une eau propre. Si la tache ne s'enlève pas, utiliser une eau savonneuse. Si un produit de nettoyage est utilisé, toujours l'essayer préalablement dans un endroit invisible.</p>	<p>Utilizzare acqua pulita. Se la macchia non viene via, utilizzare dell'acqua con sapone. Se si utilizzano dei detergenti, provarli sempre prima in un punto non visibile.</p>	<p>Use clean water. If the stain does not come out, use soapy water. If you use cleaning detergents, always test them first in a concealed spot.</p>
	<p>ACHTUNG Keine chemischen, scheuernden oder kratzenden Reinigungs-/Hilfsmittel verwenden.</p>	<p>ATTENTION Ne pas utiliser de produits ou moyens chimiques, agressifs ou abrasifs.</p>	<p>ATTENZIONE Non utilizzare detergenti chimici o prodotti/materiali abrasivi.</p>	<p>CAUTION Do not use any chemical or abrasive cleaning detergents or cloths/tools.</p>